

376357-2026 - Състезателна процедура

Швейцария – Консултантски инженерни и строителни услуги – Renouvellement et création d'une gare de croisement à Six-Fontaines LHand – Lots 1 et 2 - Prestations d'ingénieur spécialisé et direction générale de projet phases 41 à 53

OJ S 104/2026 02/06/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Услуги

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: TRAVYS SA

Електронна поща: d.robert@travys.ch

Дейност на възложителя: Градски железопътни, трамвайни, тролейбусни или автобусни услуги

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Renouvellement et création d'une gare de croisement à Six-Fontaines LHand – Lots 1 et 2 - Prestations d'ingénieur spécialisé et direction générale de projet phases 41 à 53
Описание: TRAVYS prévoit la réalisation de deux projets distincts mais complémentaires sur le site de Six-Fontaines de la ligne Yverdon-les-Bains – Ste-Croix (YSC). Le premier concerne le renouvellement et la mise en conformité de la gare, notamment en matière d'accessibilité (LHand), dans le cadre d'une convention de prestation. Parallèlement, un second projet prévoit la création d'un point de croisement en amont de SixFontaines, inscrit à l'étape d'aménagement 2035 du programme PRODES. Initialement prévu pour permettre une cadence au quart d'heure sur le bas de la ligne, ce croisement est devenu indispensable depuis l'entrée en vigueur de l'horaire 2025, afin de remédier à une dégradation déjà effective de l'exploitation de la ligne. Ce projet est prioritaire et revêt un rôle stratégique pour garantir la qualité de l'offre ferroviaire. Le présent appel d'offres porte sur les prestations de Direction Générale de Projet (DGP), d'ingénierie civile (ing. GC) et de Direction des Travaux (DT) au sens de la norme SIA 103 pour les phases partielles SIA 41 à 53 de ces deux projets (lot 1 et lot 2). Il inclut également des prestations de géologue, au sens de la SIA 106, et des prestations de géomètre pour les mêmes phases partielles. Pour plus de précisions, consulter la pièce 1 "Cahier des charges administratives" et la pièce 2 "Cahier des charges techniques".

Идентификатор на процедурата: c40446ff-ed08-4f48-bfe5-60050b429e51

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: да

Обосновка на ускорената процедура: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cprv): 71310000 Консултантски инженерни и строителни услуги

2.1.2. Място на изпълнение

Държава: Швейцария

На всяко място в дадена държава

Допълнителна информация: Secteur de Six-Fontaines, commune de Baulmes, ligne ferroviaire voie métrique Yverdon-les-Bains - Ste-Croix.

2.1.2. Място на изпълнение

Държава: Швейцария

На всяко място в дадена държава

Допълнителна информация: Secteur de Six-Fontaines, commune de Baulmes, ligne ferroviaire voie métrique Yverdon-les-Bains - Ste-Croix.

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/25/ЕС

2.1.5. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Максимален брой обособени позиции, за които един oferent може да подаде offerти: 2

Условия на договора:

Максимален брой обособени позиции, за които могат да бъдат възложени поръчки на един oferent: 2

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Документ за обществени поръчки

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Renouvellement et mise en conformité LHand de la gare de Six-Fontaines -

Prestations d'ingénieur spécialisé et direction générale de projet phases 41 à 53

Описание: Voir pièce 2 "Cahier des charges techniques" Le mandataire du présent appel d'offres assumera les tâches relatives aux fonctions suivantes, selon l'art. 2 de la norme SIA 103 (édition 2020) et portant sur ensemble des prestations ordinaires et à convenir spécifiquement selon l'art. 4 : * Direction générale du projet (DGP) ; * Direction générale des travaux (DGT) ; * Prestations d'ingénieur spécialisé en génie civil (spécialiste GC) ; * Direction des travaux (DT) relevant de son domaine propre ; Il assurera également les tâches de professionnel spécialisé suivantes : * Géomètre du maître de l'ouvrage (GMO) ; * Géotechnicien pour les phases de construction selon la norme SIA 106 (édition 2019).

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 71310000 Консултантски инженерни и строителни услуги

5.1.2. Място на изпълнение

Държава: Швейцария

На всяко място в дадена държава

Допълнителна информация: Secteur de Six-Fontaines, commune de Baulmes, ligne ferroviaire voie métrique Yverdon-les-Bains - Ste-Croix.

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/07/2026

Крайна дата на продължителността: 31/12/2029

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 0

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Все още не е известно
Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Качество

Описание: Critères d'adjudication

Описание на метода, който трябва да се използва, ако претеглянето не може да бъде изразено по критерии: Les critères d'adjudication sont définis dans les documents.

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Достъпът до някои документи за поръчката е ограничен

Информация за документи с ограничен достъп може да бъде намерена на адрес:

<https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWN0SWQ>

Ad hoc канал за комуникация:

Наименование: Simap.ch

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Разрешено

Адрес за подаване: <https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWN0SWQ>

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWN0SWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWN0SWQ)

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: френски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 29/06/2026 11:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 365 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Все още не е известно

Условия, свързани с изпълнението на договора: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Tribunal administratif fédéral

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Voies de droit Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours à la Cour de droit administratif et public du Tribunal cantonal, Route du Signal 8 (Palais de Justice de l'Hermitage), 1014 Lausanne, dans les vingt jours dès sa notification par publication ; le recours doit être signé et indiquer les conclusions et ses motifs. La décision attaquée est jointe au recours.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : TRAVYS SA

5.1. Обособена позиция: LOT-0002

Заглавие: Création d'un point de croisement en amont de la gare de Six-Fontaine -

Prestations d'ingénieur spécialisé et direction générale de projet phases 41 à 53

Описание: Voir pièce 2 "Cahier des charges techniques" Le mandataire du présent appel d'offres assumera les tâches relatives aux fonctions suivantes, selon l'art. 2 de la norme SIA 103 (édition 2020) et portant sur ensemble des prestations ordinaires et à convenir spécifiquement selon l'art. 4 : * Direction générale du projet (DGP) ; * Direction générale des travaux (DGT) ; * Prestations d'ingénieur spécialisé en génie civil (spécialiste GC) ; * Direction des travaux (DT) relevant de son domaine propre ; Il assurera également les tâches de professionnel spécialisé suivantes : * Géomètre du maître de l'ouvrage (GMO) ; * Géotechnicien pour les phases de construction selon la norme SIA 106 (édition 2019).

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 71310000 Консултантски инженерни и строителни услуги

Допълнителна класификация (cpv): 71310000 Консултантски инженерни и строителни услуги

5.1.2. Място на изпълнение

Държава: Швейцария

На всяко място в дадена държава

Допълнителна информация: Secteur de Six-Fontaines, commune de Baulmes, ligne ferroviaire voie métrique Yverdon-les-Bains - Ste-Croix.

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 07/07/2026

Крайна дата на продължителността: 31/12/2029

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 0

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Все още не е известно

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Документ за обществени поръчки

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Качество

Описание: Critères d'adjudication

Описание на метода, който трябва да се използва, ако претеглянето не може да бъде изразено по критерии: Les critères d'adjudication sont définis dans les documents.

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Достъпът до някои документи за поръчката е ограничен

Информация за документи с ограничен достъп може да бъде намерена на адрес:

<https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

Ad hoc канал за комуникация:

Наименование: Simap.ch

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Разрешено

Адрес за подаване: [https://www.simap.ch/fr/redirect?](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: френски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 29/06/2026 11:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 365 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Все още не е известно

Условия, свързани с изпълнението на договора: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: не

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Tribunal administratif fédéral

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Voies de droit Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours à la Cour de droit administratif et public du Tribunal cantonal, Route du Signal 8 (Palais de Justice de l'Hermitage), 1014 Lausanne, dans les vingt jours dès sa notification par publication ; le recours doit être signé et indiquer les conclusions et ses motifs. La décision attaquée est jointe au recours.

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : TRAVYS SA

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: TRAVYS SA

Регистрационен номер: 4ccb74fc-f149-4a13-9e8a-86859b94edc8

Пощенски адрес: Quai de la Thièle 32

Град: Yverdon-les-Bains

Пощенски код: 1401

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Vaud (CH011)

Държава: Швейцария

Електронна поща: d.robert@travys.ch

Телефон: +41244241070

Интернет адрес: <https://www.travys.ch>

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Tribunal administratif fédéral

Регистрационен номер: BVGER

Пощенски адрес: Postfach

Град: St. Gallen

Пощенски код: 9023

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): St. Gallen (CH055)

Държава: Швейцария

Електронна поща: info@bvger.admin.ch

Телефон: +41584652626

Интернет адрес: <https://www.bvger.ch>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Simap.ch

Регистрационен номер: CH001

Пощенски адрес: Holzikofenweg 36

Град: Bern

Пощенски код: 3003

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Държава: Швейцария

Електронна поща: support@simap.ch

Телефон: +41584646388

Интернет адрес: <https://www.simap.ch>

Роли на тази организация:

TED eSender

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: f9a31562-e04e-4937-a944-e5f29df7516c - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 17

Дата на изпращане на известието: 01/06/2026 02:25:53 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: френски

Номер на публикуване на обявлението: 376357-2026

Номер на броя на ОВ S: 104/2026

Дата на публикуване: 02/06/2026